

FCS 08:25 05/22/24

CARGO MANIFEST
I.C.A.O. ANNEX 9, APPENDIX 3

DE/RA/00026-01

Owner or Operator: Pegasus Airlines

Marks of Nationality/Registration Number:

Flight No: PC 994 Date: 22May24

Point of loading: FRANKFURT, FRANKFURT AM MAIN

Point of unloading: Istanbul, Sabiha Gokcen Intl.

Pallet/ULD No: LOCO/Transit:				For use by owner/operator			
No	Air Waybill and Part No	No Of Pieces	Nature of goods	Gross Weight	ORI/DES	Remarks	Official use only

ULD: BULK 930 SAW

COMMERCIAL CARGO

LOCAL CARGO

1	624-51838592	1	HUM REMAINS	130,0	FRA/SAW	HUM,SPX SPX-HC-1343,	X
---	--------------	---	-------------	-------	---------	----------------------	---

COMMERCIAL CARGO

TRANSIT

1	624-51838581	1	HUMMAN	130,0	FRA/ESB	HUM,SPX SPX-HC-1343,	X
---	--------------	---	--------	-------	---------	----------------------	---

2	624-51838603	1	HUMAN	130,0	FRA/KYA	HUM,SPX SPX-HC-1343,	X
---	--------------	---	-------	-------	---------	----------------------	---

Total		3		390,0			
-------	--	---	--	-------	--	--	--



Frankfurt Cargo Services

CARGO MANIFEST I.C.A.O. ANNEX 9, APPENDIX 3

Owner or Operator: Pegasus Airlines

Flight No: PC 994 Date: 22May24
Point of loading: FRANKFURT, FRANKFURT AM MAIN

Marks of Nationality/Registration Number:
Point of unloading: as below

LOCO/Transit:				For use by owner/operator			
No	Air Waybill and Part No	No Of Pieces	Nature of goods	Unit of weight: KG		Remarks	Official use only
				Gross Weight	ORI/DES		
1	624-51838581	1	HUMMAN	130,0	FRA/ESB	HUM,SPX SPX-HC-1343,	X
2	624-51838592	1	HUM REMAINS	130,0	FRA/SAW	HUM,SPX SPX-HC-1343,	X
3	624-51838603	1	HUMAN	130,0	FRA/KYA	HUM,SPX SPX-HC-1343,	X
Total		3		390,0			

PC - Pegasus Airlines

ALL WEIGHTS IN KILOGRAM

ULD/Bulk Load weight statement

Station FRA	Flight No. 994	Registration	Date 22/May/2024
Unit Load Devices (ULD)		Page 1 of 1	

T	ULD ID Code	Gross Weight	Net Weight	Height	Unloading Point	Dest	Remarks	Sign
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								
11								
12								
13								
14								
15								

Total ULD Weights:

0,0

Net Total:

0,0

Bulk Load		Cargo				Mail			
Trolley Nbr	Cargo Weight	Unloading Point	Remarks & SHC	Cpt		Unloading Point	Net Weight	Cpt.	Sig
GTP-2632 -930	233,0	SAW	HUM,SPX ldd 2x HUM						
GTP-2751 -930	127,0	SAW	HUM,SPX ldd 1x HUM						

Total BULK Weights:

360,0

SPECIAL LOAD – NOTIFICATION TO CAPTAIN																				
Station of Loading: FRA			Flight Number: PC994			Date: 22May24			Aircraft Registration: Mr. Stefan Krifka			Reported By:								
DANGEROUS GOODS																				
Station of unloading	Airwaybill number	Proper shipping name			Class or Division for class 1 Compat.grp	UN or ID number	Sub Risk	Number Of Packages	Net quantity	Radio Active	Radioactive Category	Packing Group	Dims	Code	CAO (x)	Drill Code	Loaded ULD ID	Position		
OTHER SPECIAL LOAD																				
Stat of unload	Airway bill Number	Content and Description			Number Of packages	Quantity	Supplementary Information								Code	Loaded ULD ID		Position		
SAW	62451838592	HUM REMAINS			1	130									HUM	BULK				
SAW	62451838603	HUMAN			1	130									HUM	BULK				
SAW	62451838581	HUMAN			1	130									HUM	BULK				
There was no evidence of any damaged to or leaking from the packages or any leakage from the unit load devices loaded on the aircraft																				
Loading Supervisor's Signature		Captain's Signature			Other Information:										Total TI	0.0TI	22/05/2024		8:25 AM	1 of 1
															Total ICE	0kg				

624 FRA 51838592

624-51838592

Shipper's Name and Address RAHMET GMBH BISMARCKSTR. 74 64293 DARMSTADT/GERMANY		Shipper's Account Number		Not Negotiable Air Waybill Issued by PEGASUS HAVA TASIMACILIGI AS 34303 KÜÇÜKCEKMECE/HALKALI ISTANBUL/TURKEY																									
Consignee's Name and Address ALO YURTICI OEZEL AMBULANS AND FAMILY INKILAP MAHALLESİ ADEMYAVUZ CADDESİ CEREN SOKAK. NO 13-1 ISTANBUL - TÜRKİYE TEL0532-2938062		Consignee's Account Number		Copies 1, 2 and 3 of this Air Waybill are originals and have the same validity																									
Issuing Carrier's Agent Name and City IMPRESSIVE WORLDWIDE LOGISTICS BRANDENBURGER STR 40 40880 RATINGEN / GERMANY		Accounting Information PREPAID SHIPMENT		It is agreed that the goods described herein are accepted in apparent good order and condition (except as noted) for carriage SUBJECT TO THE CONDITIONS OF CONTRACT ON THE REVERSE HEREOF. ALL GOODS MAY BE CARRIED BY ANY OTHER MEANS INCLUDING ROAD OR ANY OTHER CARRIER UNLESS SPECIFIC CONTRARY INSTRUCTIONS ARE GIVEN HEREON BY THE SHIPPER. AND SHIPPER AGREES THAT THE SHIPMENT MAY BE CARRIED VIA INTERMEDIATE STOPPING PLACES WHICH THE CARRIER DEEMS APPROPRIATE. THE SHIPPER'S ATTENTION IS DRAWN TO THE NOTICE CONCERNING CARRIER'S LIMITATION OF LIABILITY. Shipper may increase such limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required																									
Agent's IATA Code 23-4 7475/4041		Account No.		POS:EL-00099-05/24																									
Airport of Departure (Addr. of First Carrier) and Requested Routing FRANKFURT		Reference Number		Optional Shipping Information																									
To SAW	By First Carrier PC	Routing and Destination	to by to by	Currency EUR P	Declared Value for Carriage NVD																								
Airport of Destination ISTANBUL		Requested Flight / Date PC994/22	Amount of Insurance NIL	Declared Value for Customs NCV																									
Handling Information NOT SECURED 1 COLLI HUMAN REMAINS DOCS ATT. TO AWB .PLEASE NOTIFY CONSIGNEE IMM. UPON ARRIVAL!!!																													
<table border="1"> <thead> <tr> <th>No. of Pieces RCP</th> <th>Gross Weight</th> <th>kg</th> <th>Rate Class</th> <th>Chargeable Weight</th> <th>Rate</th> <th>Total</th> <th>Nature and Quantity of Goods (incl. Dimensions or Volume)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1</td> <td>130,0</td> <td>K</td> <td></td> <td>130,0</td> <td></td> <td>425,00</td> <td>HUMAN REMAINS OF NAIME CELIKKANAT</td> </tr> <tr> <td>1</td> <td>130,0</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>425,00</td> <td>1X) 195 X 65 X 45 CM NOT RESTRICTED</td> </tr> </tbody> </table>						No. of Pieces RCP	Gross Weight	kg	Rate Class	Chargeable Weight	Rate	Total	Nature and Quantity of Goods (incl. Dimensions or Volume)	1	130,0	K		130,0		425,00	HUMAN REMAINS OF NAIME CELIKKANAT	1	130,0					425,00	1X) 195 X 65 X 45 CM NOT RESTRICTED
No. of Pieces RCP	Gross Weight	kg	Rate Class	Chargeable Weight	Rate	Total	Nature and Quantity of Goods (incl. Dimensions or Volume)																						
1	130,0	K		130,0		425,00	HUMAN REMAINS OF NAIME CELIKKANAT																						
1	130,0					425,00	1X) 195 X 65 X 45 CM NOT RESTRICTED																						
Prepaid		Weight Charge		Collect		DE/RA/00026-01 ☒ SPX ☐ SHR ☒ XRY ☐ PHS ☐ EDD ☐ ETD ☐ VCK ☐ ADM 21. MAI 2024 21:32 A. Moudde Signature IMPRESSIVE WORLDWIDE LOGISTICS E. ERTUS Signature of Shipper or his Agent																							
425,00		Valuation Charge																											
		Tax																											
		Total Other Charges Due Agent																											
		Total Other Charges Due Carrier																											
Total Prepaid		Total Collect																											
425,00																													
Currency Conversion Rates		CC Charges in Dest. Currency		21.05.24, 12:34		40880 RATINGEN / GERMANY																							
				Executed on (date)		at (place)																							
		Charges at Destination		Total Collect Charges		Signature of Issuing Carrier or its Agent																							
For Carrier's Use only at Destination						624-51838592																							

Original 2 (for Consignee)

T.C.
STRAZBURG BAŞKONSOLOSLUĞU

21.05.2024

Sayı : Tereke / 2024 - 117
Konu : NAİME ÇELİKKANAT

CENAZE NAKİL BELGESİ

T.C. YETKİLİ GÜMRÜK MÜDÜRLÜĞÜNE

Aşağıda kimliği ve ölüm tarihi hakkında gerekli bilgiler verilmiş olan vatandaşımızın cenazesi yurda nakledilmektedir.

ADI VE SOYADI : NAİME ÇELİKKANAT
DOĞUM YERİ VE TARİHİ : BAYBURT - 05.12.1940 - TCKN:35423297072
ANNE-BABA ADI : HATUN-CELAL
ÖLÜM TARİHİ VE YERİ : 20.05.2024-ILLZACH
ÖLÜM SEBEBİ : DOĞAL ÖLÜM
BULAŞICI HASTALIĞI : YOKTUR
CENAZE NAKLİNİ ÜST.FİRMA : RAHMET CENAZE FİRMASI
GİDECEĞİ YER NO:11 : İSTANBUL-AVCILAR-CİHANGİR MAH.SULU KUYU SK.
TESLİM EDİLECEK KİŞİ : ALO AMBULANS
NAKİL GÜNÜ, VASITASI VE GÜZERGAHI : 22.05.2024/UÇAK/FRANKFURT-İSTANBUL

Mevzuat dahilinde gerekli kolaylığın gösterilmesini müsaadelerine saygılarımla rica ederim.


Kenan Ağa
Başkonsolos Yardımcısı
T.C. Strazburg Başkonsolosluğu

NOT : OTOPSİ YAPILMAMIŞTIR
IPTAL EDİLEN PASAPORTU TESLİM ALDIM
FİRMA YETKİLİSİ

Arşiv No : 40171



**PRÉFET
DU HAUT-RHIN**

*Liberté
Égalité
Fraternité*

Sous-Préfecture de Mulhouse
Bureau de la Sécurité
et de la Réglementation

Affaire suivie par : Jean-Jacques KELLER
sp-mulhouse-reglementation@haut-rhin.gouv.fr

Mulhouse, le 21 MAI 2024

LAISSEZ-PASSER MORTUAIRE
Transport Permit for a Corpse
Leichenpass

TOUTES LES PRESCRIPTIONS LEGALES RELATIVES A LA MISE EN CERCUEIL AYANT ETE OBSERVEES, LE CORPS
All legal requirements in connection with the coffring having been fulfilled the earthly remains
Nach Beachtung aller gesetzlichen Vorschriften bezüglich des Aufbahrung soll der Leichnam

DE (NOM ET PRENOM) : Madame Naime YUCA épouse de Monsieur Tahsin ÇELIKKANAT
Of (name and christian name):
Von (Name und Vorname):

NEE LE : 05 décembre 1940

Born on :
Geboren den :

DECEDEE LE : 20 mai 2024

Deceased on :
Verstorben den :

A : BAYBURT (Turquie)

at:

in:

A : MULHOUSE (Haut-Rhin – France)

at:

in:

PAR SUITE DE (CAUSE DU DÉCÈS) : NATURELLE

Consequent upon (cause of decease):
An den Folgen (Ursache des Todes):

A L'AGE DE : 83 ans

Age years
Im Alter von Jahren

DOIT ETRE TRANSPORTEE : Par ROUTE de SAUSHEIM (Haut-Rhin - France) à l'aéroport de FRANCFORT SUR LE MAIN (Allemagne), puis par AIR de l'aéroport de FRANCFORT SUR LE MAIN (Allemagne) à l'aéroport d'ISTANBUL (Turquie), puis par ROUTE depuis cet aéroport jusqu'au cimetière d'AVCILAR (Turquie) par la compagnie des pompes funèbres turques, pour y être inhumée.

Must be removed from:

Soll befoedert werden von:

LE TRANSPORT DE CE CORPS AYANT ETE AUTORISE, TOUTES LES AUTORITES DES PAYS SUR LE TERRITOIRE DESQUELS LE TRANSPORT DOIT AVOIR LIEU SONT INVITEES A LE LAISSER PASSER LIBREMENT ET SANS OBSTACLES

The removal of the body having been legally actionned the appropriate authorities of all countries through which the transport thereof they have to be effected are requested to grant free and unhindered passage.
Dieser Transport wird hiermit erlaubt und sämtliche Behörden des Länder welche er berührt sind gebeten ihm freien und ungehinderten Durchlass zu gewähren.

Le Préfet,



Pour le Préfet et par délégation
Le Chef du Bureau de la Sécurité
et de la Réglementation par Intérieur

Sous-Préfecture de Mulhouse
2 Place du Général de Gaulle – BP 41108 – 68052 MULHOUSE Cedex 01
Tél. : 03 89 33 45 45
www.haut-rhin.gouv.fr

Thibaut WEISS

624-PC Airline Code	Impressive Issuing Carriers Agent	624-51838592 Master Air Waybill
-------------------------------	---	---

EU regulation 2015/1998	Kurzbeschreibung / abstract
6.1.2 / 6.7 LFSP 8.11 - High Risk Cargo	☐ Begründeter Manipulationsverdacht <i>Reasonable suspicion of tampering</i>
6.3.2.1	☐ Sendung ist nicht von einem reglementierten Beauftragten (RA) – Sendung zurückweisen <i>shipment isn't from an regulated agent (RA) – refuse shipment</i>
6.3.2.2 / 6.7 LFSP 8.11 - High Risk Cargo	☐ Anlieferer konnte keinen gültigen Personalausweis/Reisepass vorlegen <i>Person delivered the shipment couldn't present valid ID or passport</i>
6.3.2.5	☒ MAWB - Master Air waybill fehlt / <i>missing</i> ☒ CSD - Consignment Security Declaration fehlt / <i>CSD is missing</i> ☐ Erwähnter Anhang fehlt: _____ / <i>mentioned attachment is missing</i>
6.3.2.6 a / 6.3.2.7 b	☐ Eindeutige alphanumerische Kennung des reglementierten Beauftragten (RA) fehlt <i>Unique alphanumeric identifier of regulated agent (RA) is missing</i>
6.8.3.4	☐ Eindeutige alphanumerische Kennung des ACC3 fehlt <i>Unique alphanumeric identifier of ACC3 is missing</i>
6.3.2.6 b	☐ MAWB Nummer fehlt / <i>MAWB Number is missing</i>
6.3.2.6 c	☐ Inhaltsangabe der Sendung fehlt / <i>Content of shipment is missing</i>
6.3.2.6 d / 6.3.2.7 b 6.8.3.4 / 6.8.3.5	☐ Sicherheitsstatus der Sendung fehlt (NSC, SPX) <i>Security status of shipment is missing (NSC, SPX)</i>
6.3.2.6 e	☐ Grund für die Erteilung des Sicherheitsstatus fehlt (by XRY, by RA, etc.) <i>Reason for security status is missing (by XRY, by RA etc.)</i>
Non – Consol 6.3.2.6 f Consol 6.3.2.7	☐ Name der Person oder Identifizierung fehlt / <i>Name of person or identifier is missing</i> ☐ Datum fehlt / <i>Date is missing</i> ☐ Uhrzeit fehlt / <i>Time is missing</i>
6.3.2.6 g	☐ Kennung des RB fehlt, welcher den Sicherheitsstatus eines anderen RB akzeptiert hat <i>Identifier of RA is missing, who accepted security status given by another RB</i>
6.3.2.8	☒ Sendung ist unsicher (NSC) / <i>Shipment is unsecured (NSC)</i>
6.6.1.1. a / 6.7 LFSP 8.11 - High Risk Cargo	☐ Sendung offen, Inhalt greifbar / <i>Shipment open, content within reach</i> ☐ Sendung ist fremdverklebt / <i>Shipment taped by others</i> ☐ Sonstiger Grund / <i>Other reason</i>
6.6.1.1. b / 6.7	☐ Laderaum nicht verschlossen / <i>Cargo load compartment wasn't locked</i> ☐ Offenes Pritschenfahrzeug ohne Begleitfahrzeug / <i>Flat bed vehicle without escort vehicle</i>
QR Airlinevorgabe	☐ Gewichts Differenz
Andere Gründe:	☐

Kontrolliert von / checked by	Datum / date	Name in Blockschrift / name in blockletters	Unterschrift / signature
FCS Frankfurt Cargo Services GmbH:	21.05.24	Ali Cohen	
Kontrollkraft für Fracht & Post:		A. Moudden 21.17 21. MAI 2024	

624 FRA 51838581

624-51838581

Shipper's Name and Address RAHMET GMBH BISMARCKSTR. 74 64293 DARMSTADT/DEUTSCHLAND		Shipper's Account Number		Not Negotiable Air Waybill Issued by PEGASUS HAVA TASIMACILIGI AS 34303 KÜÇÜKCEKMECE/HALKALI ISTANBUL/TURKEY	
Consignee's Name and Address ZEYBEG CENAZE NAKIL - DEFIN HİZMETLERİ ERGAZI MAH. BATI BULV. MURAT 85 EVLERİ NO. 65 YENİMAHALLE 0546-7241977 TÜRKİYE VD:114 016 4731		Consignee's Account Number		Copies 1, 2 and 3 of this Air Waybill are originals and have the same validity It is agreed that the goods described herein are accepted in apparent good order and condition (except as noted) for carriage SUBJECT TO THE CONDITIONS OF CONTRACT ON THE REVERSE (HEREOF). ALL GOODS MAY BE CARRIED BY ANY OTHER MEANS INCLUDING ROAD OR ANY OTHER CARRIER UNLESS SPECIFIC CONTRARY INSTRUCTIONS ARE GIVEN HEREON BY THE SHIPPER. AND SHIPPER AGREES THAT THE SHIPMENT MAY BE CARRIED VIA INTERMEDIATE STOPPING PLACES WHICH THE CARRIER DEEMS APPROPRIATE. THE SHIPPER'S ATTENTION IS DRAWN TO THE NOTICE CONCERNING CARRIER'S LIMITATION OF LIABILITY. Shipper may increase such limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required	
Issuing Carrier's Agent Name and City IMPRESSIVE WORLDWIDE LOGISTICS BRANDENBURGER STR 40 40880 RATINGEN / GERMANY		Accounting Information PREPAID SHIPMENT		POS:EL-00098-05/24	
Agent's IATA Code 23-4 7475/4041		Account No.		Reference Number	
Airport of Departure (Addr. of First Carrier) and Requested Routing FRANKFURT		Optional Shipping Information		Declared Value for Carriage NVD	
To SAW	By First Carrier PC	Routing and Destination ESB	to PC	by PC	by PC
Airport of Destination ANKARA		Requested Flight / Date PC994/22		Amount of Insurance NIL	
Handling Information NOT SECURED 1 COLLI HUMAN REMAINS DOCS ATT. TO AWB .PLEASE NOTIFY CONSIGNEE IMM. UPON ARRIVAL!!!		INSURANCE - If carrier offer insurance, and such insurance is requested in accordance with the conditions thereof, indicate amount to be insured in figures in box marked "Amount of Insurance".		SCI - X -	
No. of Pieces RCP	Gross Weight kg lb	Rate Class Commodity Item No.	Chargeable Weight	Rate Charge	Total
1	130,0		130,0	DE/RA/00026-01	490,00
				☒ SPX	☐ SHR
				☒ XRY	☐ PHS
				☐ EDD	☐ AOM
				☐ ETD	☐ VCK
				☐ AOM	☐ NOT RESTRICTED
				Exempting ground: 22:30	
				490,00	
Prepaid		Weight Charge		Collect	
490,00					
Valuation Charge					
Tax					
Total Other Charges Due Agent					
Total Other Charges Due Carrier					
Total Prepaid		Total Collect			
490,00					
Currency Conversion Rates		CC Charges in Dest. Currency		21.05.24, 12:31	
				40468 DUESSELDORF	
For Carrier's Use only at Destination		Charges at Destination		Executed on (date)	
				at (place)	
				Signature of Issuing Carrier or its Agent	
				624-51838581	

Original 2 (for Consignee)

T.C.
LİYON BAŞKONSOLOSLUĞU

21.05.2024

Sayı : Tereke / 2024 - 115
Konu : HAVA DEVRE

CENAZE NAKİL BELGESİ

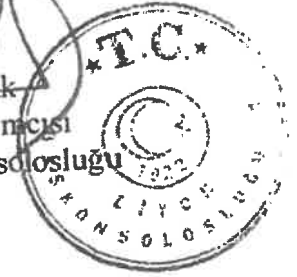
T.C. YETKİLİ GÜMRÜK MÜDÜRLÜĞÜNE

Aşağıda kimliği ve ölüm tarihi hakkında gerekli bilgiler verilmiş olan vatandaşımızın cenazesi yurda nakledilmektedir.

ADI VE SOYADI	: HAVA DEVRE
DOĞUM YERİ VE TARİHİ	: EMİRDAĞ - 11.05.1960 - 12736458376
ANNE-BABA ADI	: KEZİBAN-HÜSEYİN
ÖLÜM TARİHİ VE YERİ	: 20.05.2024-SAİNT CHAMOND
ÖLÜM SEBEBİ	: DOĞAL ÖLÜM [NATUREL DEATH]
BULAŞICI HASTALIĞI	: YOKTUR
CENAZE NAKLİNİ ÜST.FİRMA	: RAHMET Cenaze Firması
GİDECEĞİ YER	: Türkmen-Emirdağ Afyon
TESLİM EDİLECEK KİŞİ	: TDV YETKİLİSİ VE ZEYBEK AMBULANS
NAKİL GÜNÜ, VASITASI VE GÜZERGAHI	: 22.05.2024 UÇAK FRANKFURT / İSTANBUL / ANKARA

Mevzuat dahilinde gerekli kolaylığın gösterilmesini müsaadelerine saygılarımla rica ederim.

Adnan Dikenlibudak
Başkonsolos Yardımcısı
T.C. Liyon Başkonsolosluğu



NOT : OTOPSİ YAPILMAMIŞTIR

Arşiv No : 27524



**PRÉFET
DE LA LOIRE**

*Liberté
Égalité
Fraternité*

**Direction de la Citoyenneté
et de la Légalité**

Affaire suivie par :
Bureau des Élections et de la Réglementation Générale
Tél. : 04 77 48 47 61
Courriel : pref-reglementation@loire.gouv.fr

TRANSPORT DE CORPS

LAISSEZ PASSER MORTUAIRE

Toutes les prescriptions légales relatives à la mise en cercueil ayant été observées, le corps de Madame Hava KIRAN épouse DEVRE, née le 11 mai 1960 à EMIRDAG (Turquie), décédée le 20 mai 2024 à SAINT-CHAMOND (Loire), à l'âge de 64 ans, de mort naturelle et non contagieuse, devra être transporté par voie routière de SAINT-CHAMOND (Loire) à FRANKFORT (Allemagne), véhicule immatriculé DA-RA-150, par voie aérienne de FRANKFORT (Allemagne) à ANKARA (Turquie) via ISTANBUL (Turquie), lieu d'inhumation.

Le transport de ce corps ayant été autorisé, toutes les autorités des pays sur le territoire desquels le transport doit avoir lieu sont invitées à le laisser passer librement et sans obstacle.

SAINT-ÉTIENNE, le 21 mai 2024

Pour le préfet et par délégation,
la cheffe de bureau



Aurélie RIVOIRON

Arrêté autorisant le transport de corps à l'étranger

Vu le Code général des collectivités territoriales,

Vu la requête en date du 21 mai 2024 déposée par l'entreprise POMPES FUNÈBRES RAHMET sise Nieuwpoorter Strasse 32, 63110 Rodgau (Allemagne) précisant que le corps est placé dans un cercueil hermétique,

Vu l'acte de décès de Madame Hava KIRAN épouse DEVRE,

Sur proposition de Monsieur le Secrétaire général de la préfecture de la Loire,

A R R Ê T E

Article 1^{er} : Est autorisé le transport du corps de Madame Hava KIRAN épouse DEVRE, née le 11 mai 1960 à EMIRDAG (Turquie), décédée le 20 mai 2024 à SAINT-CHAMOND (Loire), par voie routière de SAINT-CHAMOND (Loire) à FRANKFORT (Allemagne), par voie aérienne de FRANKFORT (Allemagne) à ANKARA (Turquie) via ISTANBUL (Turquie), lieu d'inhumation.

Article 2 : Monsieur le Secrétaire général de la préfecture de la Loire et Monsieur le Directeur interdépartemental de la Police nationale de la Loire sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

SAINT-ÉTIENNE, le 21 mai 2024

Pour le préfet et par délégation,
la cheffe de bureau



Aurélie RIVOIRON

Copie adressée à :

- Entreprise POMPES FUNÈBRES RAHMET
sise Nieuwpoorter Strasse 32, 63110 Rodgau
- Mairie de SAINT-CHAMOND (Loire) 42400
- Bureau de l'Immigration

Standard : 04 77 48 48 48

Télécopie : 04 77 21 65 83

Site internet : www.loire.gouv.fr

2 rue Charles de Gaulle CS 12241 - 42022 SAINT-ÉTIENNE Cedex 1

PC <i>Airline Code</i>	Impressive <i>Issuing Carriers Agent</i>	624-51838581 <i>Master Air Waybill</i>
--	--	--

EU regulation 2015/1998	Kurzbeschreibung / abstract
6.1.2 / 6.7 LFSP 8.11 - High Risk Cargo	☐ Begründeter Manipulationsverdacht <i>Reasonable suspicion of tampering</i>
6.3.2.1	☐ Sendung ist nicht von einem reglementierten Beauftragten (RA) – Sendung zurückweisen <i>shipment isn't from an regulated agent (RA) – refuse shipment</i>
6.3.2.2 / 6.7 LFSP 8.11 - High Risk Cargo	☐ Anlieferer konnte keinen gültigen Personalausweis/Reisepass vorlegen <i>Person delivered the shipment couldn't present valid ID or passport</i>
6.3.2.5	☐ MAWB - Master Air waybill fehlt / <i>missing</i> ☐ CSD - Consignment Security Declaration fehlt / <i>CSD is missing</i> ☐ Erwähnter Anhang fehlt: _____ / <i>mentioned attachment is missing</i>
6.3.2.6 a / 6.3.2.7 b	☐ Eindeutige alphanumerische Kennung des reglementierten Beauftragten (RA) fehlt <i>Unique alphanumeric identifier of regulated agent (RA) is missing</i>
6.8.3.4	☐ Eindeutige alphanumerische Kennung des ACC3 fehlt <i>Unique alphanumeric identifier of ACC3 is missing</i>
6.3.2.6 b	☐ MAWB Nummer fehlt / <i>MAWB Number is missing</i>
6.3.2.6 c	☐ Inhaltsangabe der Sendung fehlt / <i>Content of shipment is missing</i>
6.3.2.6 d / 6.3.2.7 b 6.8.3.4 / 6.8.3.5	☐ Sicherheitsstatus der Sendung fehlt (NSC, SPX) <i>Security status of shipment is missing (NSC, SPX)</i>
6.3.2.6 e	☐ Grund für die Erteilung des Sicherheitsstatus fehlt (by XRY, by RA, etc.) <i>Reason for security status is missing (by XRY, by RA etc.)</i>
Non – Consol 6.3.2.6 f Consol 6.3.2.7	☐ Name der Person oder Identifizierung fehlt / <i>Name of person or identifier is missing</i> ☐ Datum fehlt / <i>Date is missing</i> ☐ Uhrzeit fehlt / <i>Time is missing</i>
6.3.2.6 g	☐ Kennung des RB fehlt, welcher den Sicherheitsstaus eines anderen RB akzeptiert hat <i>Identifier of RA is missing, who accepted security status given by another RB</i>
6.3.2.8	☒ Sendung ist unsicher (NSC) / <i>Shipment is unsecured (NSC)</i>
6.6.1.1. a / 6.7 LFSP 8.11 - High Risk Cargo	☐ Sendung offen, Inhalt greifbar / <i>Shipment open, content within reach</i> ☐ Sendung ist fremdverklebt / <i>Shipment taped by others</i> ☐ Sonstiger Grund / <i>Other reason</i>
6.6.1.1. b / 6.7	☐ Laderaum nicht verschlossen / <i>Cargo load compartment wasn't locked</i> ☐ Offenes Pritschenfahrzeug ohne Begleitfahrzeug / <i>Flat bed vehicle without escort vehicle</i>
QR Airlinevorgabe	☐ Gewichts Differenz
Andere Gründe:	☐

Kontrolliert von / <i>checked by</i>	Datum / <i>date</i>	Name in Blockschrift / <i>name in blockletters</i>	Unterschrift / <i>signature</i>
FCS Frankfurt Cargo Services GmbH:	21.5.24	Trenner	
Kontrollkraft für Fracht & Post:		A. Moudden 21. MAI 2024	22:14 

624 FRA 51838603

624-51838603

Shipper's Name and Address RAHMET GMBH BISMARCKSTR. 74 64293 DARMSTADT/GERMANY		Shipper's Account Number		Not Negotiable Air Waybill Issued by		PEGASUS HAVA TASIMACILIGI AS 34303 KÜÇÜKCEKMECE/HALKALI ISTANBUL/TURKEY	
Consignee's Name and Address ALO YURTICI OEZEL AMBULANS AND FAMILY INKILAP MAHALLESİ ADEMYAVUZ CADDESİ CEREN SOKAK. NO 13-1 ISTANBUL - TÜRKİYE TEL0532-2938062		Consignee's Account Number		Copies 1, 2 and 3 of this Air Waybill are originals and have the same validity It is agreed that the goods described herein are accepted in apparent good order and condition (except as noted) for carriage SUBJECT TO THE CONDITIONS OF CONTRACT ON THE REVERSE HEREOF. ALL GOODS MAY BE CARRIED BY ANY OTHER MEANS INCLUDING ROAD OR ANY OTHER CARRIER UNLESS SPECIFIC CONTRARY INSTRUCTIONS ARE GIVEN HEREON BY THE SHIPPER. AND SHIPPER AGREES THAT THE SHIPMENT MAY BE CARRIED VIA INTERMEDIATE STOPPING PLACES WHICH THE CARRIER DEEMS APPROPRIATE. THE SHIPPER'S ATTENTION IS DRAWN TO THE NOTICE CONCERNING CARRIER'S LIMITATION OF LIABILITY. Shipper may increase such limitation of liability by declaring a higher value for carriage and paying a supplemental charge if required.			
Issuing Carrier's Agent Name and City IMPRESSIVE WORLDWIDE LOGISTICS BRANDENBURGER STR 40 40880 RATINGEN / GERMANY		Accounting Information PREPAID SHIPMENT		Account No.			
Agent's IATA Code 23-4 7475/4041		Reference Number POS:EL-00100-05/24		Optional Shipping Information			
Airport of Departure (Addr. of First Carrier) and Requested Routing FRANKFURT		Currency EUR		Declared Value for Carriage NVD		Declared Value for Customs NCV	
To SAW	By First Carrier PC	Routing and Destination to KYA by PC to by	CHGS Code P	WT/VOL PPD COLL P	Other PPD COLL P	Insurance - If carrier offer insurance, and such insurance is requested in accordance with the conditions thereof, indicate amount to be insured in figures in box marked "Amount of Insurance".	
Airport of Destination KONYA		Requested Flight / Date PC994/22 PC2706/22	Amount of Insurance NIL				
Handling Information NOT SECURED 1 COLLI HUMAN REMAINS DOCS ATT. TO AWB .PLEASE NOTIFY CONSIGNEE IMM. UPON ARRIVAL!!! SCI - X -							
No. of Pieces RCP	Gross Weight kg lb	Rate Class Commodity Item No.	Chargeable Weight	Rate Charge	Total	Nature and Quantity of Goods (Incl. Dimensions or Volume)	
1	130,0	K	130,0	DE/RA/00026-01	490,00	HUMAN REMAINS OF RAHMET TEKINYER	
				☒ SPX ☐ SHR			
				☒ XRY ☐ PHS ☐ EDD		(X) 195 X 65 X 45 CM	
				☐ ETD ☐ VCK ☐ AOM		NOT RESTRICTED	
				Exempting ground: 22:32	490,00		
1	130,0						
Prepaid		Weight Charge		Collect		Other Charges	
490,00						Date + Time 21. Mai 2024 Benni Vongsa Signature	
Valuation Charge							
Tax							
Total Other Charges Due Agent							
Total Other Charges Due Carrier							
Total Prepaid		Total Collect					
490,00							
Currency Conversion Rates		CC Charges in Dest. Currency					
For Carrier's Use only at Destination		Charges at Destination		Total Collect Charges			

Original 2 (for Consignee)

T.C.
STRAZBURG BAŞKONSOLOSLUĞU

Sayı : Tereke / 2024
Konu : AHMET TEKİNYER

21.05.2024

CENAZE NAKİL BELGESİ

T.C. YETKİLİ GÜMRÜK MÜDÜRLÜĞÜNE

Aşağıda kimliği ve ölüm tarihi hakkında gerekli bilgiler verilmiş olan vatandaşımızın cenazesi yurda nakledilmektedir.

ADI VE SOYADI : AHMET TEKİNYER 72643061458
DOĞUM YERİ VE TARİHİ : KARAMAN / TÜRKİYE 20.02.1973
ANNE-BABA ADI : ŞERİFE-İSMET
ÖLÜM TARİHİ VE YERİ : 17.05.2024 TREVENANS/FRANSA
ÖLÜM SEBEBİ : DOĞAL ÖLÜM
BULAŞICI HASTALIĞI : YOKTUR.
CENAZE FİRMASI : RAHMET CENAZE
GİDECEĞİ YER : KARAMAN
TESLİM EDİLECEK KİŞİ : ALO AMBULANS
NAKİL GÜNÜ, VASITASI : 22.05.2024-UÇAK-FRANKFURT/İST/KONYA
VE GÜZERGAHI

Mevzuat dahilinde gerekli kolaylığın gösterilmesini müsaadelerine saygılarımla rica ederim.

Fatma Sağlıcak
Başkonsolos Yardımcısı
T.C. Strazburg Başkonsolosluğu



NOT : OTOPSİ YAPILMADI
IPTAL EDİLEN PASAPORTU TESLİM ALDIM
FİRMA YETKİLİSİ

Arşiv No :

LAISSEZ-PASSER MORTUAIRE

Toutes les prescriptions légales relatives à la mise en cercueil ayant été observées,

Mandataire : **RAHMET ISLAMISCHES BESCHTATTUNGSINSTITUT
Nieuwpoorter Strasse 32 63110 Rodgau (Allemagne)**

le corps de :

Nom et Prénom : **Monsieur TEKINYER Ahmet**

Date et lieu de naissance : **20 février 1973 à Karaman (Turquie)**

décédé le : **17 mai 2024**

à : **Trévenans (90)**

à l'âge de : **51 ans**

cause du décès : **non lié à une maladie contagieuse**

doit être transporté :

- voie routière de : **le 21/05/2024 de Trévenans (France) à l'aéroport de Francfort
(Allemagne)**

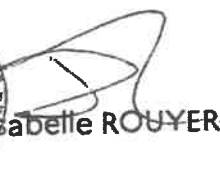
- voie aérienne de : **le 21/05/2024 de l'aéroport de Francfort (Allemagne)
à Konya (Turquie) via l'aéroport d'Istanbul (Turquie)**

pour être inhumé sur le territoire turc.

Le transport de ce corps ayant été dûment autorisé, les autorités des pays sur le territoire desquels le transport doit avoir lieu sont invitées à le laisser passer librement et sans obstacle.

Belfort, le 21 mai 2024

Pour le préfet et par délégation,
La cheffe de section démocratie locale,

 
Isabelle ROUYER

1/1



Frankfurt Cargo Services

Security Check Sheet

PC Airline Code	Impressive Issuing Carriers Agent	624-51838603 Master Air Waybill
--------------------	--------------------------------------	------------------------------------

EU regulation 2015/1998	Kurzbeschreibung / abstract
6.1.2 / 6.7 LFSP 8.11 - High Risk Cargo	☐ Begründeter Manipulationsverdacht <i>Reasonable suspicion of tampering</i>
6.3.2.1	☐ Sendung ist nicht von einem reglementierten Beauftragten (RA) – Sendung zurückweisen <i>shipment isn't from an regulated agent (RA) – refuse shipment</i>
6.3.2.2 / 6.7 LFSP 8.11 - High Risk Cargo	☐ Anlieferer konnte keinen gültigen Personalausweis/Reisepass vorlegen <i>Person delivered the shipment couldn't present valid ID or passport</i>
6.3.2.5	☐ MAWB - Master Air waybill fehlt / missing ☐ CSD - Consignment Security Declaration fehlt / CSD is missing ☐ Erwähnter Anhang fehlt: _____ / mentioned attachment is missing
6.3.2.6 a / 6.3.2.7 b	☐ Eindeutige alphanumerische Kennung des reglementierten Beauftragten (RA) fehlt <i>Unique alphanumeric identifier of regulated agent (RA) is missing</i>
6.8.3.4	☐ Eindeutige alphanumerische Kennung des ACC3 fehlt <i>Unique alphanumeric identifier of ACC3 is missing</i>
6.3.2.6 b	☐ MAWB Nummer fehlt / MAWB Number is missing
6.3.2.6 c	☐ Inhaltsangabe der Sendung fehlt / Content of shipment is missing
6.3.2.6 d / 6.3.2.7 b 6.8.3.4 / 6.8.3.5	☐ Sicherheitsstatus der Sendung fehlt (NSC, SPX) <i>Security status of shipment is missing (NSC, SPX)</i>
6.3.2.6 e	☐ Grund für die Erteilung des Sicherheitsstatus fehlt (by XRY, by RA, etc.) <i>Reason for security status is missing (by XRY, by RA etc.)</i>
Non – Consol 6.3.2.6 f Consol 6.3.2.7	☐ Name der Person oder Identifizierung fehlt / Name of person or identifier is missing ☐ Datum fehlt / Date is missing ☐ Uhrzeit fehlt / Time is missing
6.3.2.6 g	☐ Kennung des RB fehlt, welcher den Sicherheitsstaus eines anderen RB akzeptiert hat <i>Identifier of RA is missing, who accepted security status given by another RB</i>
6.3.2.8	☒ Sendung ist unsicher (NSC) / <i>Shipment is unsecured (NSC)</i>
6.6.1.1. a / 6.7 LFSP 8.11 - High Risk Cargo	☐ Sendung offen, Inhalt greifbar / <i>Shipment open, content within reach</i> ☐ Sendung ist fremdverklebt / <i>Shipment taped by others</i> ☐ Sonstiger Grund / <i>Other reason</i>
6.6.1.1. b / 6.7	☐ Laderaum nicht verschlossen / <i>Cargo load compartment wasn't locked</i> ☐ Offenes Pritschenfahrzeug ohne Begleitfahrzeug / <i>Flat bed vehicle without escort vehicle</i>
QR Airlinevorgabe	☐ Gewichts Differenz
Andere Gründe:	☐

Kontrolliert von / checked by	Datum / date	Name in Blockschrift / name in blockletters	Unterschrift / signature
FCS Frankfurt Cargo Services GmbH:	21.5.24.	T. Moudén	
Kontrollkraft für Fracht & Post:		A. Moudén 21. MAI 2024	